

2024年10月19日

お客様各位

"MILD SONATA" V. 2439N/2442S スケジュール変更のお知らせ

NOTICE for Reschedule

平素は格別のご高配を賜り、厚く御礼申し上げます。We would like to express our sincere thanks for your great support to Jinjiang Shipping so far.

当該本船には以下の通りスケジュールに変更がございます。ご迷惑をお掛け致して誠に申し訳ございませんが、なにとぞご了承下さい。Regret to inform you that the subject vessel has been rescheduled as follows. We sincerely apologize for all inconveniences caused.

記

変更内容 Details of change ;

- 前航海での遅延のため、東京到着予定に2.5日の遅延。東京港でのバース混みのため半日の着岸待機。Due to delays in the previous voyage, delayed for 2.5 days on arrival at Tokyo. Due to berth congestion at Tokyo, waiting half a day for berthing.
- スケジュール調整のため、北行南沙と南行輸出の厦門・香港・ハイフォン寄港はキャンセル。上海積み替え本船は遅延のため確認中。Due to schedule adjustments, cancelled calling at northbound Nansha and southbound Xiamen, Hong Kong and Haiphong. Will revert tranship vessel due to delay.

"MILD SONATA" V.2439N/2442S

Port	Original		Port	Revised	
	ETA	ETD		ETA	ETD
Haiphong	10/6 Sun	10/6 Sun	Haiphong	10/9 Wed	10/10 Thu
Nansha	SKIP		Nansha	SKIP	
Hong Kong	10/8 Tue	10/9 Wed	Hong Kong	10/11 Fri	10/12 Sat
Shanghai	10/12 Sat	10/13 Sun	Shanghai	10/14 Mon	10/15 Tue
Taicang	10/13 Sun	10/13 Sun	Taicang	10/15 Tue	10/15 Tue
Tokyo	10/16 Wed	10/16 Wed	Tokyo	10/18 Fri	10/20 Sun
Yokohama	10/16 Wed	10/17 Thu	Yokohama	10/20 Sun	10/20 Sun
Taicang	10/19 Sat	10/19 Sat	Shanghai	10/23 Wed	10/23 Wed
Shanghai	10/20 Sun	10/20 Sun	Taicang	10/24 Thu	10/24 Thu
(T/S at ShanghaiI) "MILD JAZZ" V.2442S			(T/S at Shanghai)		
Shanghai	10/22 Tue	10/23 Wed	Shanghai	REVERTING	
Hong Kong	10/27 Sun	10/27 Sun	Hong Kong		
Haiphong	10/29 Tue	10/30 Wed	Haiphong		

※ 現時点での予想されるスケジュールです